

Deklaracja zgodności WE

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA stwierdza, że poniższe jednostki:

Model nr	Numer seryjny	Opis produktu	Opis faktury
30605 z zestawem 30453	403450001 i wyższe	Kosiarka obrotowa Groundsmaster 4000	GM4000 (EU & ROW)
30605TE z 30453	400000000 i wyższe	Kosiarka obrotowa Groundsmaster 4000	GM4000 (TE)
30608 z zestawem 30453	403450001 i wyższe	Kosiarka obrotowa Groundsmaster 4100	GM4100 T4
30609 z zestawem 30453	403450001 i wyższe	Kosiarka obrotowa Groundsmaster 4000	GM4000 T4
30635 z zestawem 30453	403450001 i wyższe	Kosiarka obrotowa Groundsmaster 4010	GM4010 EU CAB MODEL
30635TE z 30453	400000000 i wyższe	Kosiarka obrotowa Groundsmaster 4010	GM4010 (TE)
30636 z zestawem 30453	403450001 i wyższe	Kosiarka obrotowa Groundsmaster 4010	GM4010 T4 CAB MODEL
30644 z zestawem 30453	403450001 i wyższe	Kosiarka obrotowa Groundsmaster 4110	GM4110 T4 w/CAB

Są zgodne z następującymi dyrektywami:

2000/14/WE (Hałas), 2006/42/WE (Bezpieczeństwo maszyn), 2014/30/UE (EMC)

Ponadto następujące akcesoria/osprzęt są zgodne ze wskazanymi poniżej dyrektywami w przypadku instalacji zgodnie z instrukcjami dotyczącymi modeli wymienionych poniżej:

Model	Opis	Dyrektywa
Akcesoria/osprzęt do modelu 30635/TE, 30605/TE oraz 30609		
30420	Zestaw rozdrabniający	2006/42/WE
30422	Zestaw rozdrabniający liście	2006/42/WE
Akcesoria/elementy dołączane do modelu 30608		
31510	Zestaw rozdzielacza przepływu	2014/30/UE
30419	Zestaw rozdrabniający liście	2006/42/WE
Akcesoria/osprzęt do modelu 30605/TE, 30608 oraz 30609		
03247	Wentylator dla operatora	2006/42/WE, 2014/30/UE
03248	Panel przełączników	2014/30/UE
30349	Uniwersalne zadaszanie	2006/42/WE

Model	Opis	Dyrektywa
30669	Uniwersalna osłona przeciwsłoneczna, biała	2006/42/WE
30671	Uniwersalna osłona przeciwsłoneczna czerwona	2006/42/WE
Akcesoria/elementy dołączane do wszystkich modeli		
30664	Zestaw tablicy rejestracyjnej	2014/30/UE
31543	Zestaw oświetlenia CE	2014/30/UE
130-5486	Zestaw światła ostrzegawczego	2014/30/UE
138-2699	Obrotowe światło ostrzegawcze	2014/30/UE
138-2700	Zestaw oświetlenia roboczego	2014/30/UE

Dane dla dyrektywy dotyczącej hałasu (2000/14/WE):

Model	Klasyfikacja	Szerokość cięcia (cm)	Zmierzony poziom mocy akustycznej (dBA)	Gwarantowany poziom mocy akustycznej (dBA)	Prędkość silnika (obr./min)
30605/TE	Kosiarka	335	104	105	2600
30608	Kosiarka	315	104	105	2600
30609	Kosiarka	335	103	104	2700
30635/TE	Kosiarka	335	104	105	2600
30636	Kosiarka	335	104	105	2700
30644	Kosiarka	315	104	105	2600

Określono zgodnie z normą ISO 11094:1991.

Ocena zgodności: Załącznik VIII

Jednostka notyfikowana: SNCH 11, Route De Luxembourg, L-5230 Sandweiler

Niniejsza deklaracja została wydana na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Przedmiot tej deklaracji jest zgodny z odpowiednim unijnym prawodawstwem harmonizacyjnym.

Tłumaczenie oryginału (PL)



Certyfikowano:



John Heckel
Starszy kierownik ds. inżynierskich
8111 Lyndale Ave. South
Bloomington, MN 55420, USA
January 15, 2019

Upoważniony przedstawiciel:

Marcel Dutrieux
Manager European Product Integrity
Toro Europe NV
Nijverheidsstraat 5
2260 Oevel
Belgium

Powiadomienie dotyczące prywatności (EOG/Wielka Brytania)

Korzystanie z Twoich informacji osobowych przez Toro

Firma The Toro Company („Toro”) szanuje prywatność użytkownika. Podczas zakupu naszych produktów możemy gromadzić pewne dotyczące użytkownika informacje osobowe pochodzące zarówno od użytkownika jak i od lokalnego oddziału firmy Toro lub sprzedawcy produktów marki Toro. Toro wykorzystuje takie dane do realizacji swoich zobowiązań wynikających z umowy – takich jak rejestracja gwarancji, realizacja zgłoszeń gwarancyjnych lub możliwość kontaktu z nabywcą w przypadku akcji wycofywania produktu – oraz w uzasadnionych celach biznesowych-na przykład do oceny zadowolenia klientów, udoskonalania naszych produktów lub dostarczania klientom informacji o mogących ich interesować produktach. Firma Toro może udostępniać te dane swoim spółkom zależnym, oddziałom, sprzedawcom lub innym partnerom biznesowym w związku z tymi działaniami. Mamy również prawo do ujawniania informacji osobowych, jeżeli jest to wymagane na mocy prawa lub w związku z zakupem, sprzedażą lub połączeniem się przedsiębiorstw. Nie sprzedamy danych osobowych naszych klientów dla celów marketingowych żadnej innej firmie.

Przechowywanie Twoich informacji osobowych przez Toro

Toro będzie przechowywać dane osobowe naszych klientów tak długo, jak długo będą one istotne dla powyższych celów oraz zgodnie z wymogami prawnymi. Więcej informacji o stosownych okresach przechowywania danych można uzyskać wysyłając wiadomość na adres legal@toro.com.

Zaangażowanie firmy Toro w bezpieczeństwo

Twoje dane osobowe mogą być przetwarzane w USA lub innym kraju, który może mieć mniej surowe przepisy dotyczące ochrony danych niż Twój kraj zamieszkania. Ilekroć przenosimy Twoje dane poza Twój kraj zamieszkania, podejmiemy prawnie wymagane kroki w celu zapewnienia odpowiednich zabezpieczeń w celu ochrony Twoich informacji i upewnienia się, że są one traktowane w bezpieczny sposób.

Dostęp i poprawianie danych

Użytkownik może mieć prawo do poprawiania lub weryfikacji swoich danych osobowych oraz do sprzeciwu lub ograniczenia przetwarzania danych. W tym celu prosimy o kontakt drogą elektroniczną pod adresem legal@toro.com. W razie wątpliwości co do sposobu posługiwania się Twoimi informacjami przez Toro zachęcamy do zgłoszenia wątpliwej sytuacji bezpośrednio u nas. Informujemy także, że mieszkańcy krajów Europy mają prawo zgłaszania skarg do inspekcji ochrony danych osobowych w swoim kraju.

EU Specifications

Dane dotyczące mocy, masy oraz drgań generowanych przez maszynę

Model	Moc znamionowa (kW)	Masa maszyny [‡] (kg)	Poziom drgań kończyn górnych (m/s ²)*			Poziom drgań całego ciała (m/s ²)*	
			Lewa ręka	Prawa ręka	Współczynnik niepewności	Poziom	Współczynnik niepewności
			Poziom	Poziom			
30605/TE	36,2	1,856	1	1,1	0,5	0,29	0,15
30608	44	1,922	1	0,92	0,5	0,34	0,17
30609	44	1907	1	1,1	0,5	0,29	0,15
30635/TE	36,2	2107	1,0	1,1	0,5	0,29	0,15
30636	44	2159	0,65	0,63	0,3	0,29	0,15
30644	44	2165	0,65	0,63	0,3	0,29	0,15

[‡] Z pustymi zbiornikami, w normalnej konfiguracji roboczej

* Określono zgodnie z normą EN ISO 5395-1:2013

Dane dotyczące hałasu generowanego przez maszynę

Model	Poziom ciśnienia akustycznego (dBA) ¹	
	Poziom	Współczynnik niepewności
30605/TE	91	1
30608	94	1
30609	90	1
30635/TE	84	1
30636	84	1
30644	87	1

¹ Poziomy ważony krzywą A, zmierzone z pozycji operatora, określone zgodnie z EN ISO 5395-1:2013.

BG: За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

CS: Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

DA: For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

DE: Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

EL: Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

EN: To obtain a copy of this document in your language, go to www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

ES: Puede obtener una copia de este documento en su idioma en www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

ET: Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

FI: Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

FR: Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

HU: Ha szüksége van a dokumentum egy példányára a saját nyelvén, letöltheti azt a www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx oldalról.

IT: La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

LT: Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

LV: Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

NL: Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

NO: For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

PL: Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

PT: Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

RO: Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

SK: Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

SL: Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

SV: Gå in på www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.